



## Manual do Usuário Impressora



FOTO MERAMENTE ILUSTRATIVA



# MP-4000 TH

Manual do Usuário da Impressora MP-4000 TH  
Código: 501.2411.03 – Revisão 1.5

Fevereiro de 2010  
(Agosto de 2007 - Primeira edição)

Copyright© por Bematech S.A. Curitiba, Brasil.  
Todos os direitos reservados.

Nenhuma parte deste documento pode ser copiada, reproduzida, adaptada ou traduzida sem o prévio consentimento por escrito da Bematech S.A., exceto quando permitido sob as leis de direito autoral.

As informações contidas neste manual têm caráter puramente informativo, estão sujeitas a alterações sem aviso prévio e não devem ser interpretadas como um compromisso por parte da Bematech S.A. No entanto, sempre que houver modificações, a Bematech S.A. fará o possível para disponibilizar informações atualizadas para os produtos descritos nesta publicação. A edição mais recente deste manual pode ser obtida no site da Bematech na Internet:

**[www.bematech.com.br](http://www.bematech.com.br)**

Sem prejuízo de outras ressalvas contidas no corpo deste Manual, o usuário ou terceiros assumirão todas as conseqüências e responsabilidades em casos de: (a) uso intencional para qualquer aplicação indevida, não direcionada ou não autorizada, inclusive para propósitos particulares; (b) modificações, reparos ou alterações não autorizadas do produto; (c) uso do produto em desacordo com as instruções de operação e manutenção fornecidas pela Bematech S.A.; (d) uso do produto como componente em sistemas ou aplicações nas quais a falha deste produto possa criar uma situação de risco pessoal ou material. Nas hipóteses acima a Bematech S.A. e seus administradores, prepostos, empregados, subsidiárias, afiliadas e distribuidores, não responderão, a qualquer título, por qualquer reclamação, custos, perdas, danos, despesas e qualquer outro prejuízo direto ou indireto, sejam de que natureza forem, bem como por reclamações fundadas em alegação de negligência da Bematech S.A. em relação ao projeto e fabricação do produto.

A Bematech S.A. não se responsabiliza por danos ou problemas decorrentes do uso de acessórios ou suprimentos que não aqueles designados como produtos originais Bematech ou produtos aprovados pela Bematech S.A. Qualquer nome de produto e seus logotipos mencionados nesta publicação podem ser marcas comerciais de suas respectivas empresas e aqui reconhecidos.

As garantias do produto são apenas aquelas expressamente mencionadas no Manual do Usuário. A Bematech S.A. não outorga e tampouco será responsável por quaisquer garantias tácitas, incluindo, porém sem limitação, garantias de que o produto serve para um propósito especial. Adicionalmente, a Bematech S.A. não será responsável por quaisquer danos ou prejuízos especiais ou incidentais, ou ainda por prejuízos efetivos ou lucros cessantes em decorrência do uso do produto pelo adquirente, usuário ou por terceiros.

# Índice

<b>Prefácio</b> .....	<b>6</b>
1. Quem deve ler este manual?.....	6
2. Como este manual está organizado? .....	6
3. Publicações e software relacionados .....	6
4. Onde encontrar mais informações.....	6
5. Etiquetas de segurança .....	7
6. Recursos de proteção.....	7
<b>Eliminação no final da vida</b> .....	<b>7</b>
<b>Capítulo 1</b> .....	<b>8</b>
<b>Introdução</b> .....	<b>8</b>
<b>Visão geral do equipamento</b> .....	<b>8</b>
7. Introdução .....	8
8. Características do produto .....	9
9. Software e drivers.....	9
10. Aplicações típicas .....	9
11. Descrição dos modelos.....	9
12. Itens e acessórios opcionais.....	10
<b>Capítulo 2</b> .....	<b>11</b>
<b>Configuração do produto</b> .....	<b>11</b>
<b>Instalação</b> .....	<b>11</b>
13. Conectando o adaptador de energia .....	12
14. Como ligar o produto .....	13
15. Como inserir ou carregar a bobina de papel .....	13
16. Conexão dos cabos de comunicação .....	14
16.1. Conexão da gaveta de dinheiro .....	14
16.2. Conexão das placas de interface de comunicação .....	14
<b>Configuração</b> .....	<b>15</b>
17. Configuração do idioma.....	15
18. Configuração da Intensidade de impressão .....	15
19. Configuração do Sensor de pouco papel .....	16
19.1. Ajuste do comprimento do papel no indicador do sensor de pouco papel.....	16
20. Largura do papel / Configuração de largura de impressão .....	16
20.1. Ajuste da largura do papel .....	17
21. Configuração do Set de comando .....	17
22. Configuração de Modo de Impressão.....	17
<b>Configuração da interface de comunicação</b> .....	<b>18</b>
23. Inserção ou troca da interface de comunicação .....	18
24. Interface serial RS-232 (conector DB-9 / DB-25) .....	18

24.1.	Especificações .....	18
24.2.	Chaves dip.....	18
25.	Conexão de cabos.....	20
25.1.	Interface Paralela IEEE1284 .....	21
25.2.	Especificações .....	21
25.3.	Conexão de Cabos.....	21
26.	Interface USB 2.0 .....	22
26.1.	Especificações .....	22
26.2.	Conexão de Cabos.....	22
27.	Interface Ethernet.....	22
27.1.	Especificações .....	22
27.2.	Conexão de Cabos.....	26
27.3.	Interface da Gaveta de Dinheiro.....	27
<b>Capítulo 3</b>	<b>.....</b>	<b>28</b>
<b>Como utilizar o produto</b>	<b>.....</b>	<b>28</b>
<b>Interface do usuário</b>	<b>.....</b>	<b>28</b>
28.	Teclas .....	28
29.	LEDs.....	29
<b>Modos de Operação</b>	<b>.....</b>	<b>29</b>
30.	Modo normal .....	29
31.	Outros modos opcionais .....	29
31.1.	Modo de autoteste .....	29
31.2.	Modo de Configuração.....	29
31.3.	Modo Dump.....	30
<b>Software</b>	<b>.....</b>	<b>30</b>
32.	Drivers .....	30
32.1.	Drivers API.....	30
32.2.	Drivers de Spooler.....	30
32.3.	Como instalar a impressora MP4000TH com driver spooler:.....	30
33.	Software User Utility .....	31
33.1.	Atualização de Firmware.....	32
<b>Manutenção preventiva</b>	<b>.....</b>	<b>32</b>
34.	Cabeçote de impressão .....	32
35.	Sensores.....	32
36.	Guilhotina.....	32
37.	Limpeza externa .....	32
<b>Capítulo 4</b>	<b>.....</b>	<b>33</b>
<b>Diagnóstico e correção de problemas</b>	<b>.....</b>	<b>33</b>

<b>Capítulo 5</b> .....	<b>35</b>
<b>Especificações técnicas</b> .....	<b>35</b>

## **Prefácio**

Este manual auxilia na instalação, configuração e uso deste produto Bematech.

### **1. Quem deve ler este manual?**

Este manual destina-se ao uso por pessoas que irão instalar usar ou testar o equipamento. O manual também deve ser utilizado para diagnosticar e solucionar problemas.

### **2. Como este manual está organizado?**

Capítulo 1 - "Introdução"

Fornece uma visão geral sobre o produto.

Capítulo 2 - "Configuração do produto"

Fornece informações sobre instalação e configuração do produto.

Capítulo 3 - "Como utilizar o produto"

Fornece informações de como utilizar o produto de maneira eficaz.

Capítulo 4 - "Diagnóstico e solução de problemas"

Fornece informações sobre teste e identificação de soluções simples para os problemas mais comuns.

Capítulo 5 - "Especificações Técnicas"

Fornece informações técnicas sobre o produto.

### **3. Publicações e software relacionados**

- Guia de referência rápida (Quick Start Guide)
- Manual do programador
- Drivers e APIs

Esses conteúdos estão disponíveis no nosso site:

### **4. Onde encontrar mais informações**

Conteúdo em: <http://www.bematech.com.br>

## Informações de segurança

Esta seção apresenta informações importantes que visam a garantir a utilização segura e eficaz deste produto. Leia cuidadosamente esta seção e guarde este manual em um local acessível.

### **Advertência**

- Tire imediatamente o produto da tomada se ele apresentar sinal de fumaça, odor estranho, barulho anormal ou se material estranho, (incluindo água ou outro líquido), cair dentro do equipamento. Neste caso, continuado pode danificá-lo ou causar incêndio \*.
- Entre em contato com seu revendedor ou um centro de serviços Bematech para recomendações.
- Nunca tente reparar o equipamento sozinho. Trabalho de reparo inadequado pode ser perigoso.
- Nunca desmonte ou modifique este equipamento. A adulteração deste produto pode resultar em ferimento ou incêndio \*.
- Certifique-se de utilizar a fonte de alimentação especificada. A conexão a uma fonte de alimentação inadequada pode causar mau funcionamento ou incêndio \*.
- Não conecte uma linha telefônica ao conector de gaveta da impressora, senão o produto e a linha telefônica podem ser danificados.

### **Cuidado**

- Não conecte cabos de maneira diferente das mencionadas neste manual. Conexões inadequadas podem causar danos ao equipamento e incêndio \*.
- Certifique-se de colocar o equipamento em uma superfície firme e estável. O produto pode quebrar ou causar ferimentos se cair.
- Não instale este equipamento em locais que não estejam de acordo com as exigências ambientais especificadas neste manual.
- Não coloque objetos pesados sobre este equipamento. Nunca se apóie ou se incline sobre o equipamento. Ele pode cair ou desmoronar, causando quebra e possível ferimento.
- Para garantir a segurança, tire este produto da tomada quando for deixá-lo fora de uso por um período prolongado. Nesse caso, certifique-se de colocar uma folha de papel entre o cilindro e a bobina de papel, no mecanismo térmico, para evitar dano ao reiniciar a impressora.

\* Observe que este equipamento foi desenvolvido de acordo com as normas de segurança internacionais e, portanto, contém apenas componentes de inflamabilidade limitada.

## 5. Etiquetas de segurança

### **Cuidado**

O cabeçote térmico é uma superfície quente. Não toque nele.



## 6. Recursos de proteção

O equipamento conta com um recurso de proteção que reduz a velocidade de impressão, caso o excesso de impressão possa causar o superaquecimento da impressora. Esse equipamento protege o hardware da impressora de dano potencial e não deve ser perceptível durante a operação normal.

## Eliminação no final da vida

A Bematech aconselha os proprietários de equipamentos de tecnologia da informação (ITE) a reciclar de maneira responsável seus equipamentos quando eles não são mais necessários.

## Capítulo 1

### Introdução

---

#### Visão geral do equipamento

Dentro da caixa devem-se encontrar:

- A impressora MP-4000 TH
- A bobina de papel término
- O cabo de comunicação<sup>1</sup>
- A fonte de alimentação com cabo de força CA
- Espaçador para papel com ajuste (localizado dentro da impressora)
- Guia de referência rápida.

<sup>1</sup>Este item depende da configuração do produto e sistemas escolhidos.

Se faltar qualquer peça ou se ela estiver danificada, entre em contato com seu revendedor para assistência.



#### 7. Introdução

A MP-4000 TH é uma impressora de alta velocidade e alta qualidade de impressão, que utiliza tecnologia térmica de impressão, sendo compatível com a maioria dos sistemas de caixa do mercado. A impressora pode ser utilizada com equipamentos bancários, sistema periféricos de computador, ECR e sistemas POS. A MP-4000 TH foi projetada para fornecer um esquema simples, auto-explicativo.



O sistema de cartucho modular MCS (Modular Cartridge System) Bematech permite o acréscimo conveniente de recursos para aplicações POS específicas.



O sistema de recuperação fácil ERS (Easy Recovery System) oferece uma operação sem problemas, mesmo quando ocorre atolamento de papel durante a impressão.

A impressora apresenta os seguintes recursos principais.

## 8. Características do produto

- Modo de impressão em alta velocidade de até 250 mm/s
- Impressão térmica silenciosa
- Velocidade de alimentação de papel de 59 lps
- Densidade de impressão de 8 pontos/mm (203 dpi x 203 dpi)
- Tipos de fontes selecionáveis (mais de 9 tipos para escolher)
- Fácil carregamento de bobina de papel
- Múltiplos tamanhos de bobina de papel
  - Escolha de largura de papel de 58 mm a 82,5 mm
  - Diâmetro do papel até 102 mm
- Suporte a corte de papel parcial ou total
- Fácil abertura da tampa por meio da alavanca facilmente acessível sobre a mesma
- Interfaces opcionais:
  - Serial RS232 DB25;
  - Serial RS232 DB9;
  - Paralela IEEE1284;
  - Ethernet 10/100;
  - USB 2.0;
- Confiabilidade estendida (150 km de vida útil do cabeçote de impressão e dois milhões de cortes da guilhotina)

## 9. Software e drivers

- Opções estendidas para impressão de código de barras são possíveis (EAN-8, EAN-13, CODE 93, CODE129, ITF, CODABAR, UPC-A, UPC-E, ISBN, MSI, PLESSEY, PDF-417)
- Drivers completos para Windows, incluindo o Driver Spooler, APIs.
- Fácil configuração e gerenciamento remoto pelo aplicativo Bematech User Utility
- Buffer de imagem de bitmap, para upload de logos para a memória não-volátil interna da impressora.
- Diferentes tamanhos de caracteres e code pages.
- Emulação de comando ESC/POST™

EPSON e ESC/POST™ são marcas registradas da SEIKO EPSON Corporation.

Windows e Windows NT são marcas registradas da Microsoft Corporation nos Estados Unidos e/ou em outros países.

Os nomes de empresa e de produto são marcas ou marcas registradas de suas respectivas empresas.

## 10. Aplicações típicas

- Impressão de recibo geral
- Restaurantes
- Postos de gasolina
- Lanchonetes
- Bancos
- Drogarias
- Supermercados

## 11. Descrição dos modelos

A MP-4000 TH está disponível nos seguintes modelos:

- MP-4000 TH com interface serial RS-232 (conector DB9);
- MP-4000 TH com interface serial RS-232 (conector DB25);
- MP-4000 TH com interface paralela IEEE1284;
- MP-4000 TH com interface USB 2.0;
- MP-4000 TH com interface Ethernet.

\* Entre em contato com a Bematech ou seu revendedor quanto à disponibilidade de outras cores de produto.

\* Entre em contato com a Bematech ou seu revendedor quanto à disponibilidade de interfaces de comunicação.

Produtos Bematech compatíveis com este equipamento:

Smart Box 2000

Smart Box 5000

Bematech Cash Drawer

\* Visite o site da Bematech para mais informações sobre esses produtos.

**[www.bematech.com.br](http://www.bematech.com.br)**

## **12. Itens e acessórios opcionais**

Interface paralela IEEE1284

Interface serial RS-232 (conector DB9)

Interface serial RS-232 (conector DB25)

Interface USB

Interface Ethernet

\* Entre em contato com a Bematech ou seu revendedor quanto à disponibilidade de interfaces e acessórios.

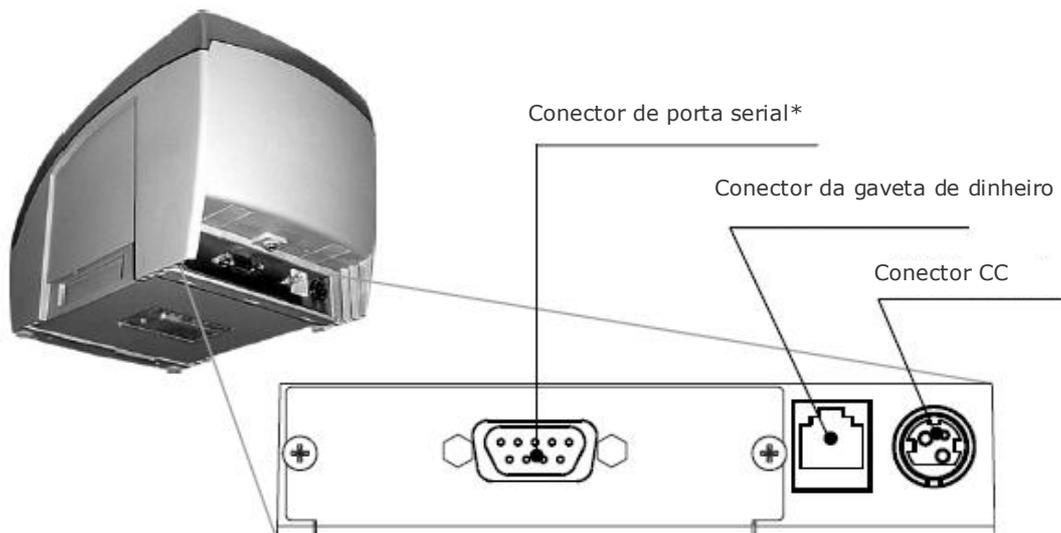
## Capítulo 2

### Configuração do produto

---

#### Instalação

Aqui são mostradas as partes principais da impressora.



\*Fornecido apenas com o número de peça 101.2211.00

Onde colocar a impressora

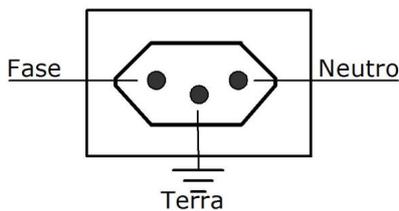
## ADVERTÊNCIA!

A impressora MP-4000 TH deve operar acomodada sobre uma superfície plana. Evite instalá-la em locais úmidos, sujeitos à poeira ou à ação do calor, como luz solar e aquecedores.

Conexões

É possível conectar até três cabos à impressora. Todas as conexões são colocadas na parte traseira da impressora (pode haver conexões diferentes dependendo da configuração da placa de interface de comunicação da impressora).

### 13. Conectando o adaptador de energia



Verifique o botão liga/desliga e certifique-se de que a impressora esteja desligada.

Conecte o cabo de força da fonte de alimentação no conector da impressora. Certifique-se de que o plugue esteja bem conectado.

Conecte o cabo de força no conector da fonte de alimentação e à tomada. Essa tomada deve ter o pino de ligação terra conectado como mostrado à direita.

O LED da fonte de alimentação deve estar aceso.

Ligue a impressora no botão liga/desliga, localizada do lado esquerdo da impressora e verifique se o LED LIGADO está aceso. A impressora inicializará e indicará o status da impressora através do LED INFO (i).

## ADVERTÊNCIA!

Certifique-se de utilizar a fonte de alimentação Bematech +24V @ 2,5A e o conector apresentar um pino de ligação à terra. A utilização de uma fonte de alimentação errada pode causar incêndio ou choque elétrico.

## CUIDADO!

Certifique-se de que a fonte de alimentação não esteja ligada à tomada ao conectar ou desconectar a alimentação na impressora! Caso contrário pode-se danificar a impressora ou a fonte.

Certifique-se de que a impressora tenha uma conexão à terra adequada através da fonte de alimentação. Isso evitará a incidência de descargas estáticas e protegerá os componentes internos da impressora. Se a impressora não estiver corretamente conectada à terra, ela pode ser danificada.

#### 14. Como ligar o produto

Ligue a impressora usando o botão liga/desliga, localizada do lado esquerdo da impressora e verifique se o LED LIGADO está aceso. A impressora inicializará e mostrará o status da impressora através do LED INFO (i).

#### 15. Como inserir ou carregar a bobina de papel

1 – Abra a tampa puxando a alavanca e levantando a tampa como mostrado na figura abaixo. Remova o núcleo da bobina de papel usada antes de inserir uma nova.

#### OBSERVAÇÕES!

- Utilize apenas bobinas de papel mencionadas nas especificações do Capítulo 4.
- Utilize largura de papel de acordo com os ajustes definidos na impressora, caso contrário, os sensores ou a área da impressora não terão o desempenho correto.
- As bobinas em que o papel é colado no núcleo não podem ser utilizadas, pois a impressora não detectará o final do papel.
- Dentro da impressora há uma etiqueta com instruções para inserir ou trocar a bobina de papel.

2- Introduza a bobina, puxe o papel para que ele saia na parte da frente da impressora e certifique-se de que a posição do papel esteja como mostrado na figura.

3- Feche a tampa e observe se o status do LED INFO (i) da impressora está verde. A impressora está pronta para ser usada.



## 16. Conexão dos cabos de comunicação

Verifique as interfaces de comunicação utilizadas e siga corretamente as instruções.

### 16.1. Conexão da gaveta de dinheiro

Verifique o botão liga/desliga e certifique-se que a impressora esteja desligada.

#### ADVERTÊNCIA!

A impressora está configurada com o padrão de fábrica para trabalhar com as gavetas de dinheiro Bematech e EPSON™.

A configuração da impressora é normalmente compatível com muitas gavetas de dinheiro do mercado. Se não tiver certeza da compatibilidade, não conecte o cabo da gaveta de dinheiro e verifique se a configuração da impressora aceita sua gaveta de dinheiro. Uma configuração errada pode danificar a impressora e também a gaveta.

Consulte a seção “Configuração da gaveta de dinheiro” do manual para realizar corretamente a configuração.

#### CUIDADO!

Nunca conecte uma linha telefônica ao conector da gaveta de dinheiro. A utilização errada pode danificar a linha telefônica e a impressora.

Uma vez que tenha a configuração correta de gaveta de dinheiro para impressora, certifique-se de que o cabo da gaveta de dinheiro está de acordo com o padrão RJ12.

Conecte o cabo da gaveta de dinheiro ao conector para gaveta de dinheiro da impressora. Certifique-se de que o plugue esteja travado.

Ligue a impressora usando o botão liga/desliga, localizada do lado esquerdo da impressora, e verifique se o LED LIGADO está aceso. A impressora inicializará e indicará o status no LED INFO (i).

### 16.2. Conexão das placas de interface de comunicação

Verifique o botão liga/desliga e certifique-se de que a impressora esteja desligada.

Será necessário um cabo de interface compatível com sua configuração!

Para configuração-padrão, siga passos seguintes:

Conecte o cabo de comunicação ao conector da porta da impressora e no PC ou terminal.

Depois de conectar os cabos, aperte os parafusos ou travas em ambos os lados do cabo (impressora e computador).

Ligue a impressora usando o botão liga/desliga, localizada do lado esquerdo da impressora e verifique se o LED LIGADO está aceso. A impressora inicializará e o status será apresentado através do LED INFO (i).

## Configuração

A impressora está configurada com o padrão de fábrica para trabalhar com padrão da maioria dos usuários. Para aqueles que desejem uma configuração especial, a MP-4000 TH oferece várias opções, estas opções podem ser alteradas no Menu da Impressora.

O Menu da Impressora é auto-explicativo. Para entrar no Menu é preciso desligar a impressora e ligá-la

novamente com o botão AVANÇO DE PAPEL () pressionado. Quando ela começar a imprimir, pode-se liberar o botão. Após imprimir o menu:

```
...  
- Aguarde para iniciar Auto-Teste  
- Pressione 'FEED' 1x para MODO DE CONFIG  
- Pressione 'FEED' 2x para MODO DUMP
```

Pressione AVANÇO DE PAPEL () uma vez e a Configuração da Impressora será impresso.

Pressione AVANÇO DE PAPEL () para entrar no Modo de Configuração.

Pressione o botão CORTE () para ir ao próximo parâmetro ou espere para sair do Modo de Configuração.

## Modo de Configuração

Esse modo oferece a possibilidade de alterar o "Idioma", "Intensidade de impressão", configuração do "Sensor de pouco papel", "Largura do papel/impressão<sup>1</sup>", "Set de Comando", "Modo de Impressão" e, dependendo da placa de comunicação conectada á impressora, mais algumas configurações específicas.

<sup>(1)</sup> A "Largura do Papel / Impressão" poderá ser alterada desde que o "Set de Comando" esteja configurado como "BEMATECH".

Para entrar no Menu é preciso desligar a impressora e ligá-la novamente com o botão AVANÇO DE PAPEL (

pressionado até que ela começar a imprimir. Pressione AVANÇO DE PAPEL () uma vez para entrar no Modo de Configuração (CONF. DA IMPRESSORA)

Escolha o próximo parâmetro pressionando o botão CORTE () , modifique o parâmetro por meio do botão

AVANÇO DE PAPEL () e observe o resultado. Para aceitar a alteração do parâmetro, pressione o botão

CORTE () , assim passará automaticamente para o próximo parâmetro da lista.

A impressora o guiará através das opções imprimindo uma resposta, depois de cada decisão tomada.

Para voltar, é preciso reiniciar o Modo Configuração, desligando e ligando a impressora, e percorrer a lista de parâmetros.

### 17. Configuração do idioma

Nesta seção, pode-se configurar o idioma de apresentação dos Menus da Impressora.

Pode-se definir o idioma para inglês, espanhol e português.

A definição-padrão de fábrica é o idioma inglês.

### 18. Configuração da Intensidade de impressão

Nesta seção, pode-se configurar a Intensidade de impressão de todas as informações impressas.

Esta configuração é muito importante quando se utiliza diferentes espessuras de papel.

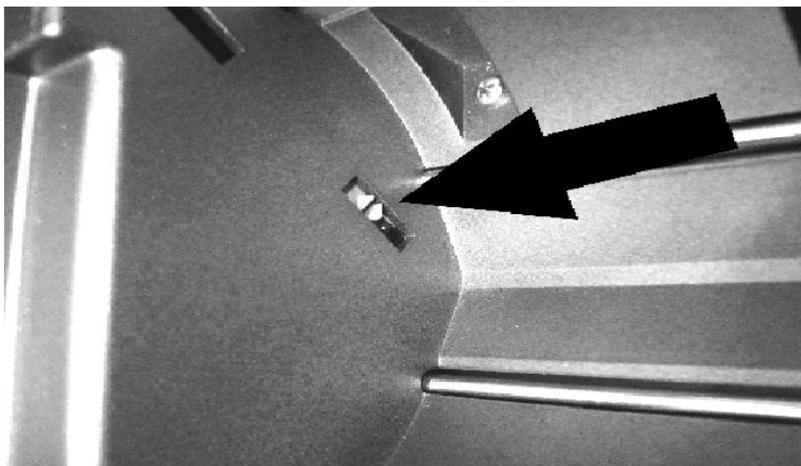
Pode-se definir a Intensidade de impressão para Normal, Forte, Muito Forte, Muito Fraca ou Fraca.

A definição-padrão de fábrica é a densidade Normal.

## 19. Configuração do Sensor de pouco papel

Nesta seção, pode-se configurar a capacidade de utilização do sensor de pouco papel. Pode-se desabilitar o sensor ou habilitá-lo para detectar o fim da bobina de papel e relatar o status ao sistema. Pode-se ajustar o comprimento do papel na indicação do sensor seguindo os passos corretos. A definição-padrão de fábrica é Habilitado.

### 19.1. Ajuste do comprimento do papel no indicador do sensor de pouco papel



A impressora tem a opção de alteração da resposta do sensor de pouco papel, permitindo ajustes do comprimento restante da bobina de papel, de acordo com suas necessidades. Utilize uma chave de fenda para alterar essa definição, como indicado na figura acima.

Mova a posição do sensor para cima para deixar mais papel ou, para baixo, a fim de deixar menos papel.

## 20. Largura do papel / Configuração de largura de impressão

Nesta seção, pode-se configurar a largura do papel utilizada e a largura de impressão adotada pelo software da impressora.

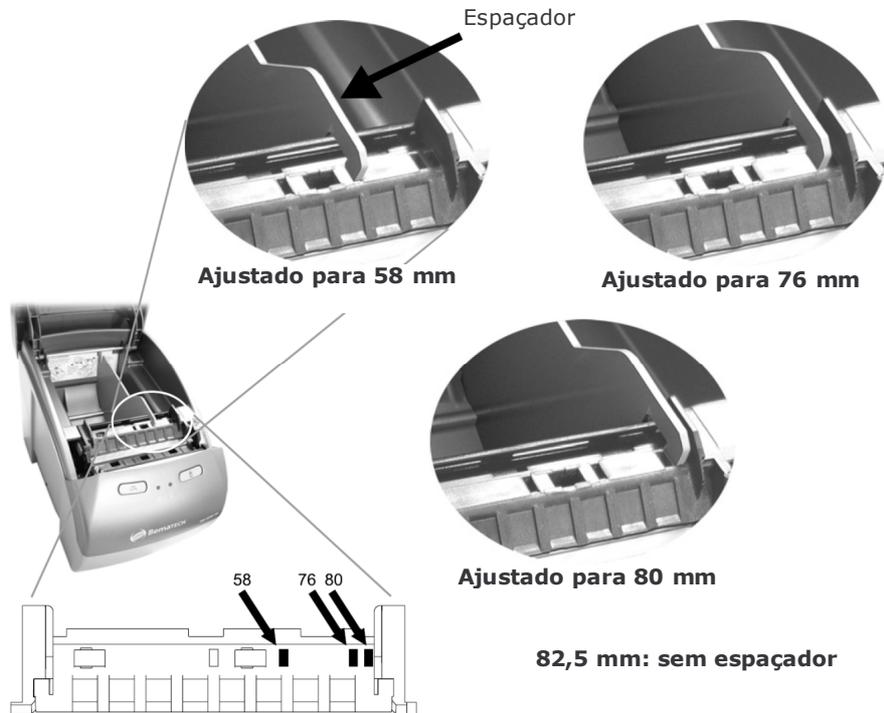
Pode-se configurar para:

Largura de papel (mm)	Largura de impressão (mm)
58	48
76	64
76	72
80	64
80	72
80	76
82,5	64
82,5	72
82,5	76
82,5	80

Deve-se também ajustar o espaçador da bobina de papel, localizado dentro da impressora, como descrito abaixo:

### 20.1. Ajuste da largura do papel

Para ajustar a largura do papel, puxe o espaçador para cima e insira-o na posição desejada, de acordo com a largura de papel desejada. A figura abaixo ajuda a identificar a posição correta, de acordo com a largura do papel. Observe que para uma largura de papel de 82,5 mm o espaçador não é utilizado. Guarde-o, futuramente ele será necessário se tiver que mudar a largura do papel.



### 21. Configuração do Set de comando

Nesta seção, pode-se configurar o Set de comando que a impressora deverá reconhecer ao receber os comandos da impressora a partir do computador. Pode-se definir para Bematech ou ESC/POS™.

### 22. Configuração de Modo de Impressão

Nesta seção, pode-se configurar o Modo de Impressão de acordo com as necessidades. Pode-se definir para Alta Qualidade ou Alta Velocidade. A definição-padrão de fábrica é Alta Velocidade.

## Configuração da interface de comunicação

Nesta seção, pode-se configurar a interface de comunicação.

### 23. Inserção ou troca da interface de comunicação

Se precisar trocar a placa de interface de comunicação ou alterar as definições de hardware, siga os passos abaixo.

Certifique-se de que a impressora esteja desligada.

Desconecte a impressora do PC e da fonte de alimentação.

Solte a placa de interface de comunicação do cartucho retirando os dois parafusos que a prendem.

Então retire a placa de interface de comunicação puxando-a para fora.

Faça as alterações necessárias e conecte a placa (ou outra placa) de comunicação e parafuse-a no cartucho.



### 24. Interface serial RS-232 (conector DB-9 / DB-25)

#### 24.1. Especificações

A porta para o PC é uma porta serial RS-232 DB-9, que opera com as seguintes características: protocolo de controle de fluxo por hardware RTS/CTS, 8 bits de dados, sem bit de paridade, 1 bit de início, 1 bit de fim.

A porta para o PC é uma porta serial RS-232 DB-25, que opera com as seguintes características: protocolo de controle de fluxo por hardware RTS/CTS, 8 bits de dados, sem bit de paridade, 1 bit de início, 1 bit de fim. Quando em modo ESC/POS™ o protocolo de controle de fluxo por hardware passa a ser DTR/DSR.

Velocidade de comunicação: taxa de bauds 1200, 2400, 4800, **9600 (padrão)**, 19200, 38400, 115200, 230400.

#### 24.2. Chaves dip

Ao ligar a impressora enquanto se pressiona o botão CORTE, a MP-4000 TH imprimirá uma tabela de referência rápida com os códigos de erro de LED e uma tabela com a configuração das chaves dip da interface serial.

Se tiver a versão com cartão de interface serial, as chaves dip integradas permitirão fazer alterações rápidas, como definições de comunicação, intercâmbio de indicativos e sinais de controle (handshaking), verificação de paridade, bits de dados e bit de fim.

Se quiser fazer alterações, siga os passos abaixo.

Certifique-se de que a impressora esteja desligada, certifique-se de que o papel esteja na impressora, feche a

tampa se estiver aberta, então pressione e mantenha pressionado o botão CORTE () enquanto se liga a impressora.

Quando a impressora começar a imprimir, solte o botão CORTE () e uma tabela de definições da chave dip será impressa.

Certifique-se de que a impressora esteja desligada.

Tire o cartão de interface para fora do slot.

Com o cartão COM 1, a maneira mais fácil é pegar e puxar o conector do cabo de interface com os parafusos fixados no cartão de interface; o cartão de interface inteiro deve sair.

As chaves dip encontradas na placa são como as mostradas na figura abaixo.

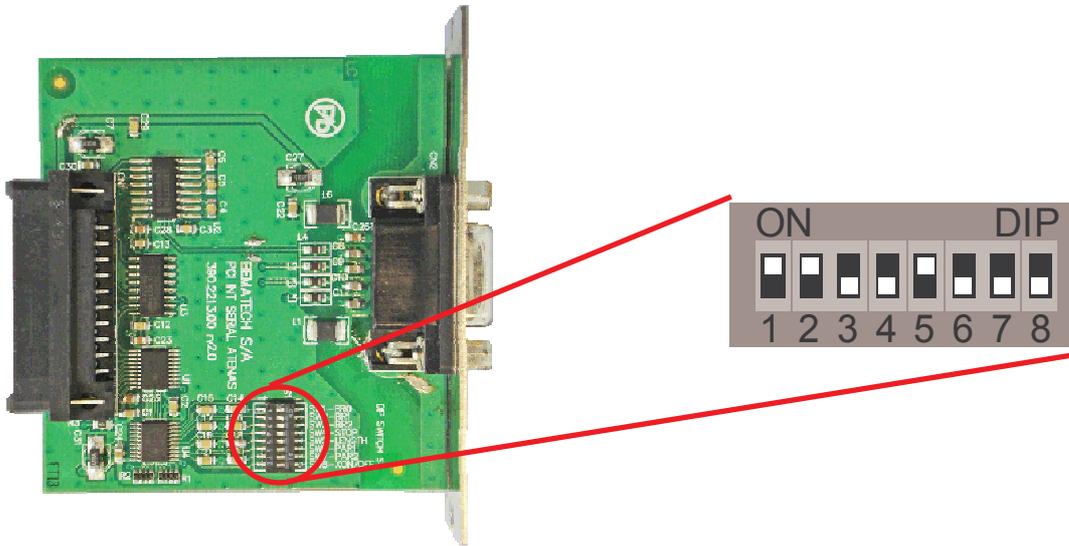


Tabela de chave dip serial, os itens em **Negrito Sublinhado** são itens default de fábrica.

ON	DIP	
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<b><u>DEFAULT</u></b>
1	2	
3	4	
5	6	
7	8	

DIP SWITCH	BAUD RATE												
<table border="1"> <thead> <tr> <th>ON</th> <th>DIP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>6</td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>8</td> </tr> </tbody> </table>	ON	DIP	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	1	2	3	4	5	6	7	8	1200
ON	DIP												
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>												
1	2												
3	4												
5	6												
7	8												
<table border="1"> <thead> <tr> <th>ON</th> <th>DIP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>6</td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>8</td> </tr> </tbody> </table>	ON	DIP	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	1	2	3	4	5	6	7	8	2400
ON	DIP												
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>												
1	2												
3	4												
5	6												
7	8												
<table border="1"> <thead> <tr> <th>ON</th> <th>DIP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>6</td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>8</td> </tr> </tbody> </table>	ON	DIP	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	1	2	3	4	5	6	7	8	4800
ON	DIP												
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>												
1	2												
3	4												
5	6												
7	8												
<table border="1"> <thead> <tr> <th>ON</th> <th>DIP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>6</td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>8</td> </tr> </tbody> </table>	ON	DIP	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	1	2	3	4	5	6	7	8	<b><u>9600</u></b>
ON	DIP												
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>												
1	2												
3	4												
5	6												
7	8												
<table border="1"> <thead> <tr> <th>ON</th> <th>DIP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>6</td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>8</td> </tr> </tbody> </table>	ON	DIP	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	1	2	3	4	5	6	7	8	19200
ON	DIP												
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>												
1	2												
3	4												
5	6												
7	8												
<table border="1"> <thead> <tr> <th>ON</th> <th>DIP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>6</td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>8</td> </tr> </tbody> </table>	ON	DIP	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	1	2	3	4	5	6	7	8	38400
ON	DIP												
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>												
1	2												
3	4												
5	6												
7	8												
<table border="1"> <thead> <tr> <th>ON</th> <th>DIP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>6</td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>8</td> </tr> </tbody> </table>	ON	DIP	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	1	2	3	4	5	6	7	8	115200
ON	DIP												
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>												
1	2												
3	4												
5	6												
7	8												
<table border="1"> <thead> <tr> <th>ON</th> <th>DIP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>6</td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>8</td> </tr> </tbody> </table>	ON	DIP	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	1	2	3	4	5	6	7	8	230400
ON	DIP												
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>												
1	2												
3	4												
5	6												
7	8												

DIP SWITCH	LENGTH												
<table border="1"> <thead> <tr> <th>ON</th> <th>DIP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>6</td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>8</td> </tr> </tbody> </table>	ON	DIP	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	1	2	3	4	5	6	7	8	7 BITS
ON	DIP												
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>												
1	2												
3	4												
5	6												
7	8												
<table border="1"> <thead> <tr> <th>ON</th> <th>DIP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>6</td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>8</td> </tr> </tbody> </table>	ON	DIP	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	1	2	3	4	5	6	7	8	<b><u>8 BITS</u></b>
ON	DIP												
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>												
1	2												
3	4												
5	6												
7	8												

DIP SWITCH	PARITY												
<table border="1"> <thead> <tr> <th>ON</th> <th>DIP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>6</td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>8</td> </tr> </tbody> </table>	ON	DIP	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	1	2	3	4	5	6	7	8	<b><u>NONE</u></b>
ON	DIP												
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>												
1	2												
3	4												
5	6												
7	8												
<table border="1"> <thead> <tr> <th>ON</th> <th>DIP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>6</td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>8</td> </tr> </tbody> </table>	ON	DIP	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	1	2	3	4	5	6	7	8	EVEN
ON	DIP												
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>												
1	2												
3	4												
5	6												
7	8												
<table border="1"> <thead> <tr> <th>ON</th> <th>DIP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>6</td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>8</td> </tr> </tbody> </table>	ON	DIP	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	1	2	3	4	5	6	7	8	ODD
ON	DIP												
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>												
1	2												
3	4												
5	6												
7	8												
<table border="1"> <thead> <tr> <th>ON</th> <th>DIP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>6</td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>8</td> </tr> </tbody> </table>	ON	DIP	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	1	2	3	4	5	6	7	8	NONE
ON	DIP												
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>												
1	2												
3	4												
5	6												
7	8												

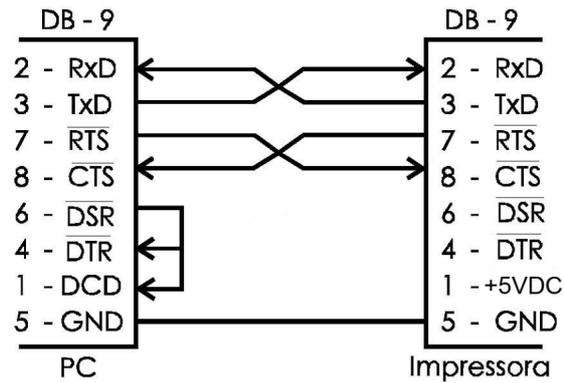
  

DIP SWITCH	STOP BITS												
<table border="1"> <thead> <tr> <th>ON</th> <th>DIP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>6</td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>8</td> </tr> </tbody> </table>	ON	DIP	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	1	2	3	4	5	6	7	8	<b><u>1 STOP BIT</u></b>
ON	DIP												
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>												
1	2												
3	4												
5	6												
7	8												
<table border="1"> <thead> <tr> <th>ON</th> <th>DIP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>6</td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>8</td> </tr> </tbody> </table>	ON	DIP	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	1	2	3	4	5	6	7	8	2 STOP BIT
ON	DIP												
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>												
1	2												
3	4												
5	6												
7	8												

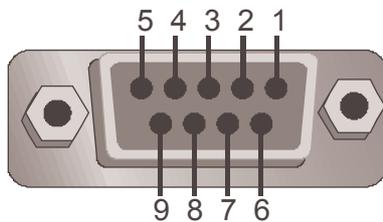
  

DIP SWITCH	HANDSHAKING												
<table border="1"> <thead> <tr> <th>ON</th> <th>DIP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>6</td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>8</td> </tr> </tbody> </table>	ON	DIP	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	1	2	3	4	5	6	7	8	<b><u>RTS/CTS</u></b>
ON	DIP												
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>												
1	2												
3	4												
5	6												
7	8												
<table border="1"> <thead> <tr> <th>ON</th> <th>DIP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>5</td> <td>6</td> </tr> <tr> <td>7</td> <td>8</td> </tr> </tbody> </table>	ON	DIP	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	1	2	3	4	5	6	7	8	XON/XOFF
ON	DIP												
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>												
1	2												
3	4												
5	6												
7	8												

## 25. Conexão de cabos



Aqui encontram-se as conexões cabo para ambos os conectores; os pinos são compatíveis com um IBM-PC.



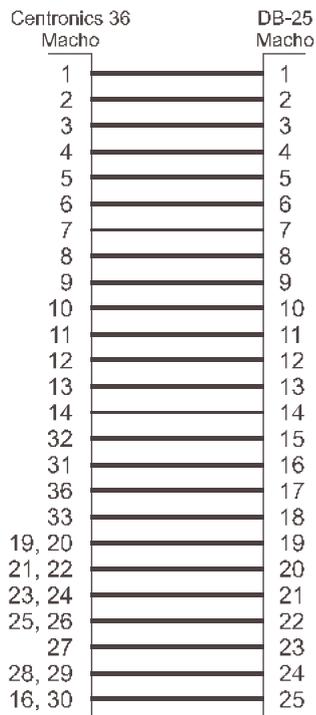
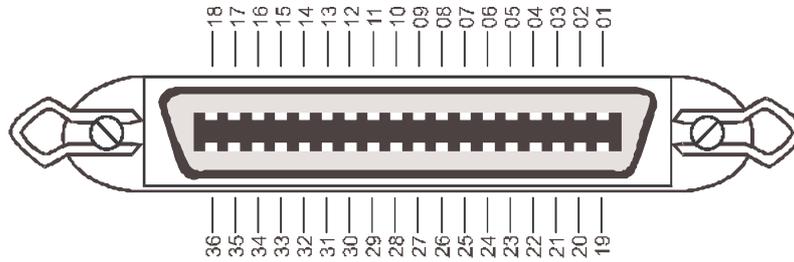
Pino	Sinal	Direção	Descrição
1	RING Ind.	Saída	Alimentação (+5 VCC)
2	RxD	Entrada	Recepção de dados. Os dados de impressora serão recebidos neste pino.
3	TxD	Saída	Transmissão de dados. Os dados da impressora serão transmitidos neste pino.
5	GND	- - -	Ligação à terra CC.
7	RTS	Entrada	Solicitação para enviar. Se o nível for baixo, a impressora pode receber dados. Se o nível for alto, a impressora não pode receber dados.
8	CTS	Saída	Liberada para enviar. Se o nível for baixo, a impressora pode receber dados. Se o nível for alto, a impressora para de enviar dados se estiver recebendo ao mesmo tempo.

**25.1. Interface Paralela IEEE1284**

**25.2. Especificações**

A porta para o PC é uma porta Paralela IEEE1284, que opera com as seguintes características: Unidirecional (centronics padrão SPP) e Bidirecional (nibble mode).

**25.3. Conexão de Cabos**



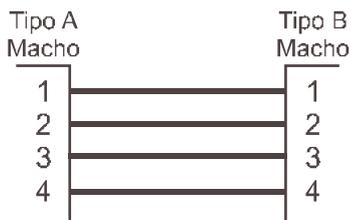
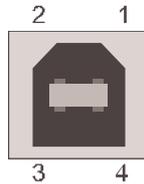
Pino	Sinal
1	nStrobe
2	Data 0
3	Data 1
4	Data 2
5	Data 3
6	Data 4
7	Data 5
8	Data 6
9	Data 7
10	nAck
11	Busy
12	Paper-Out/Paper End
13	Select
14	nAuto-Linefeed
31	nInitialize
32	nError / nFault
36	nSelect-Printer nSelect-In
19-30	Ground

## 26. Interface USB 2.0

### 26.1. Especificações

A porta para o PC é uma porta USB 2.0, que opera com as seguintes características: USB 2.0 com drivers para Microsoft™ Windows 2000, Windows 2003, Windows XP, Windows Vista ou versão superior.

### 26.2. Conexão de Cabos



Pino	Sinal
1	VBUS
2	D -
3	D+
4	GND

## 27. Interface Ethernet

### 27.1. Especificações

A porta para o PC é uma porta padrão Ethernet, que opera com as características padrão de uma rede Ethernet 10/100.

Para utilizar a impressora configure o endereço IP e máscara de rede que a impressora utilizará. Se nenhum valor for configurado, valerá o que estiver na memória da impressora (configurado pelo painel da impressora). A configuração padrão de fábrica é 10.10.100.100 e a máscara de rede 0.0.0.0.

Para escolher outra configuração de IP acesse o menu da impressora ligando a mesma mantendo pressionada a tecla AVANÇO DE PAPEL, quando começar a imprimir, solte o botão, ao término desta impressão pressione a tecla AVANÇO DE PAPEL 1 vez, serão impressas as Configurações da Impressora, pressione novamente a tecla AVANÇO DE PAPEL, para entrar no modo de configuração da impressora, em seguida, pressione a tecla CORTE para avançar no menu da impressora e ir até a opção ENDEREÇO IP agora é só pressionar a tecla AVANÇO DE PAPEL e escolher entre uma das configurações pré-programadas na impressora, são elas:

IP Address: 10.10.100.100	Subnet mask: 0.0.0.0
IP Address: 10.1.1.250	Subnet mask: 255.0.0.0
IP Address: 172.16.1.250	Subnet mask: 255.255.0.0
IP Address: 172.16.1.250	Subnet mask: 255.240.0.0
IP Address: 192.168.1.250	Subnet mask: 255.255.255.0
IP Address: 192.168.1.250	Subnet mask: 255.255.0.0

Ao decidir qual irá utilizar pressione o botão CORTE mais 2 (duas) vezes para finalizar e sair do Menu da Impressora.

### ATENÇÃO!

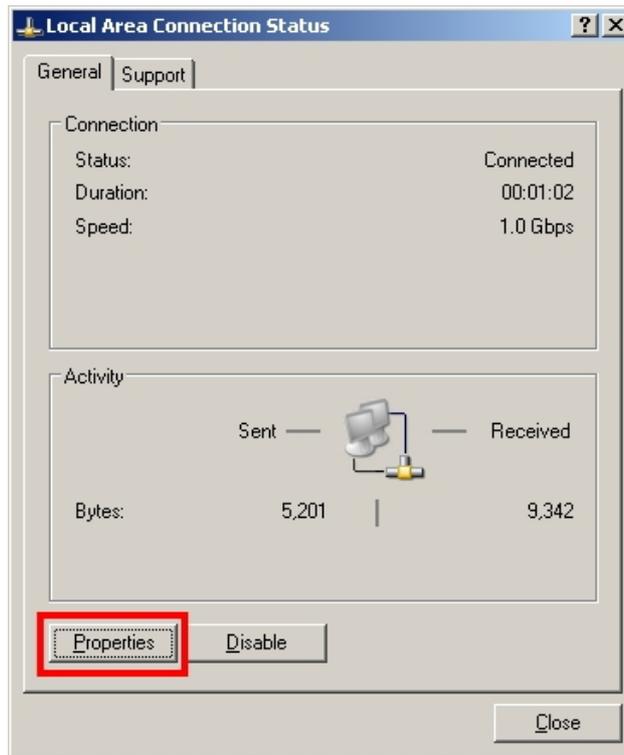
A porta de comunicação é fixa e está configurado com o número 9100. **Este valor não poderá ser modificado.** Se existir a necessidade de alterar o endereço IP e a Mascara de Rede da impressora para algum outro diferente das configurações pré-definidas na impressora, utilize o software do usuário. Você poderá fazer o download do Software do Usuário através do site da Bematech na Internet:

[www.bematech.com.br](http://www.bematech.com.br)

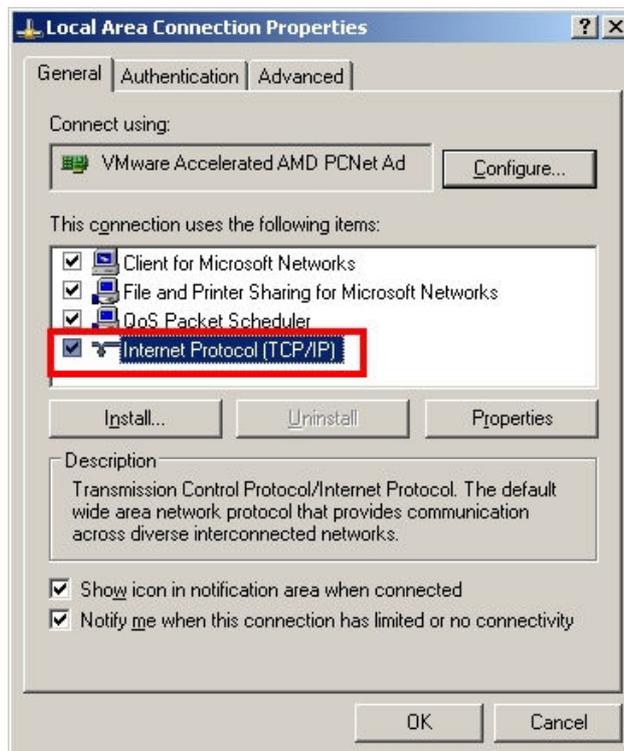
## Instalação da Ethernet

### Procedimentos de Instalação

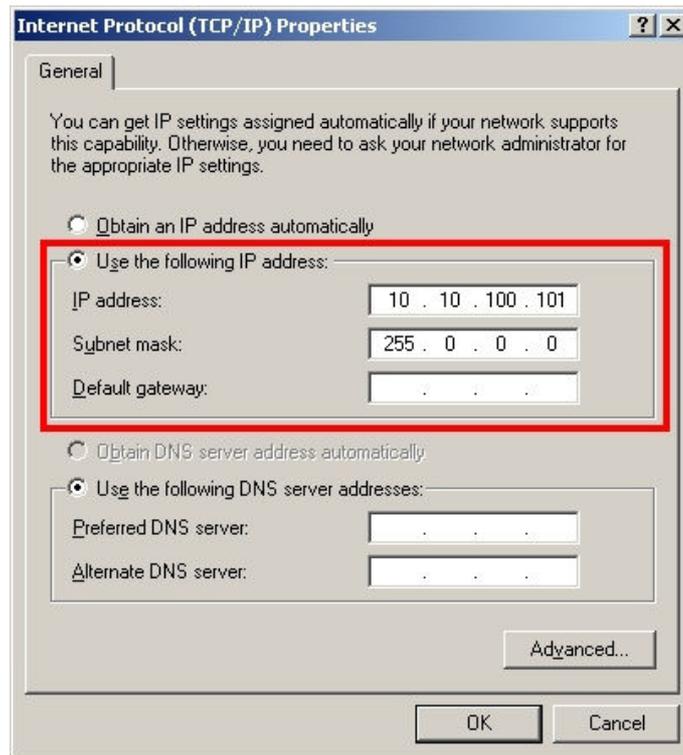
1. No PC/POS, vá para "Local Area Connection" e selecione "Propriedades";



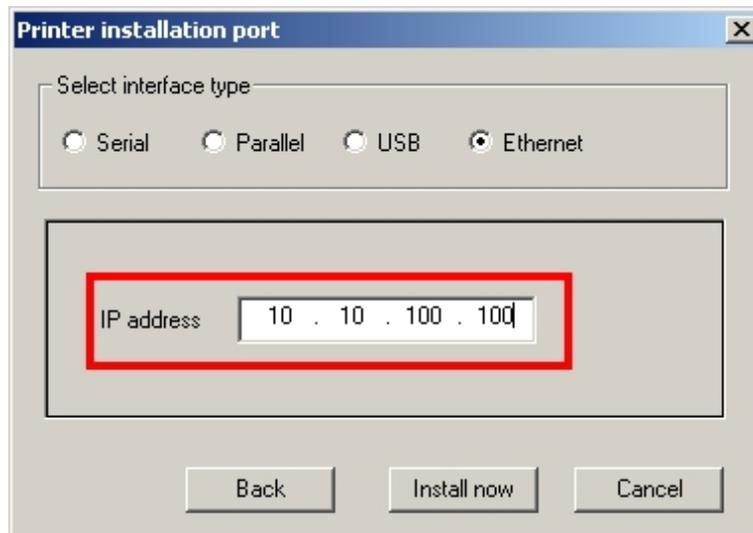
2. Vá para o Protocolo (TPC/IP) e clique duplo nele;



3. Mude o endereço de IP e SUBNET MASK de acordo com a figura abaixo:

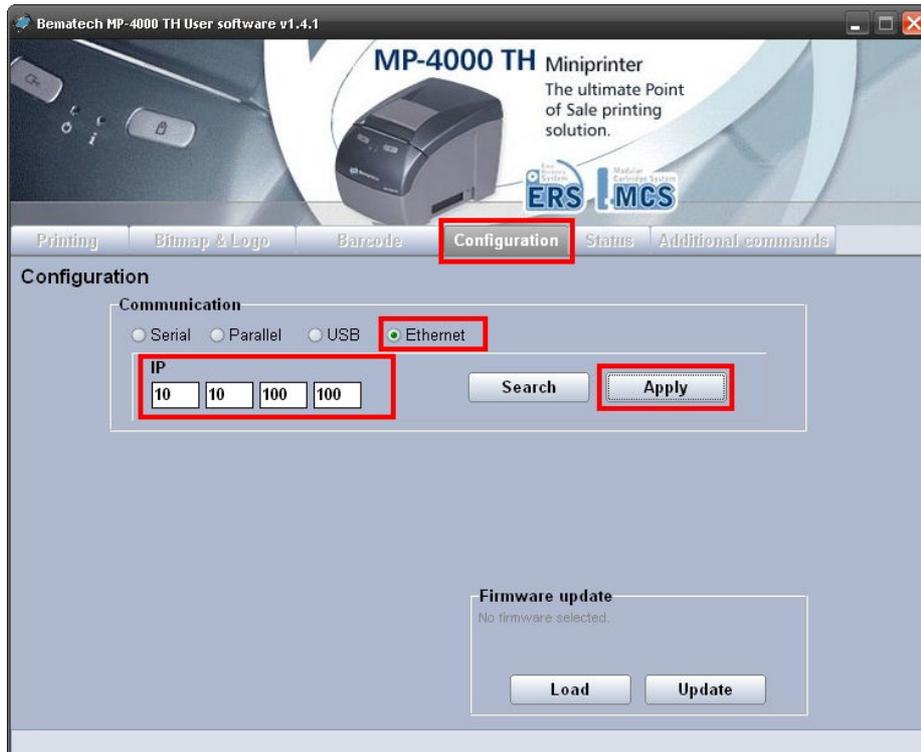


4. Execute o driver de instalação Bematech e selecione a interface "Ethernet". Digite o IP como mostrado.

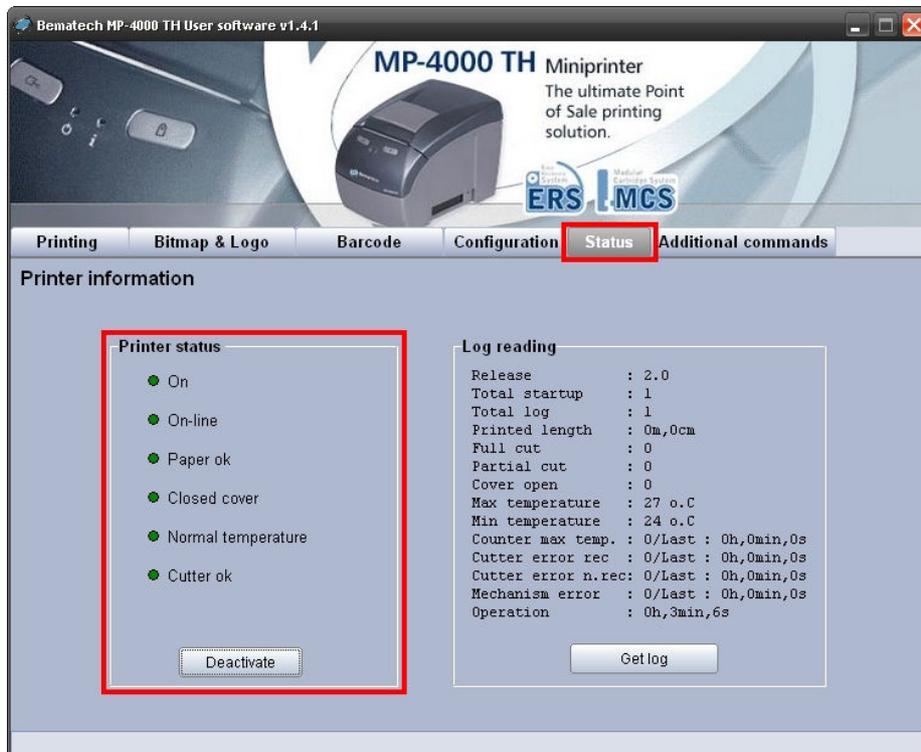


Procedimentos de teste

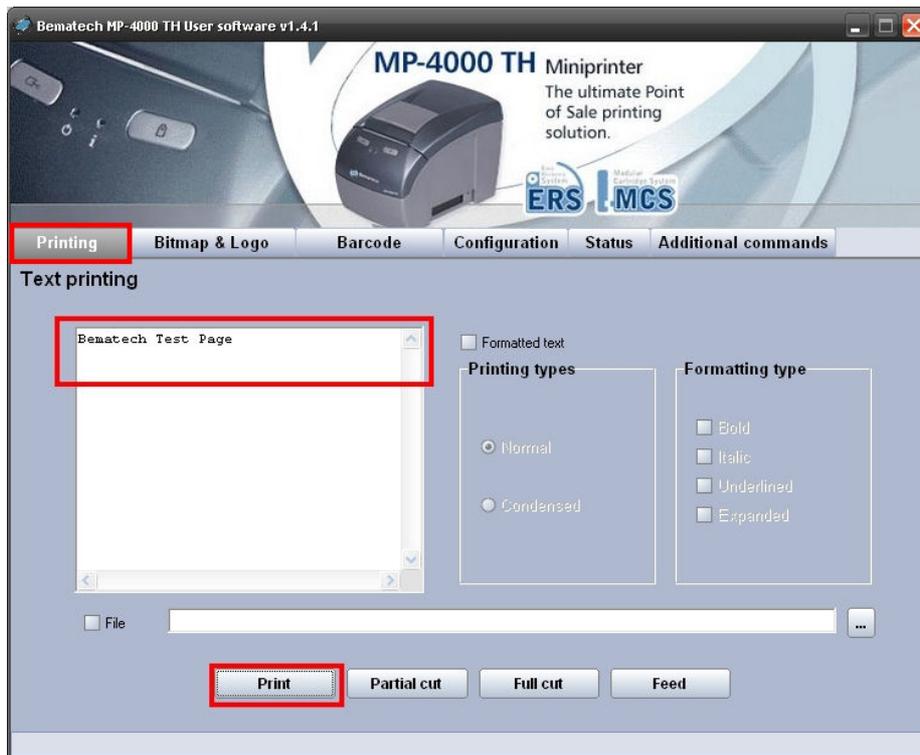
1. Carregue a ferramenta do usuário Bematech e selecione a interface "Ethernet". Digite o endereço de IP como mostrado abaixo e pressione "Apply".



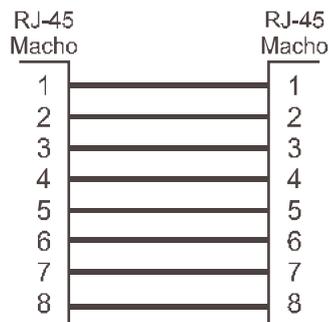
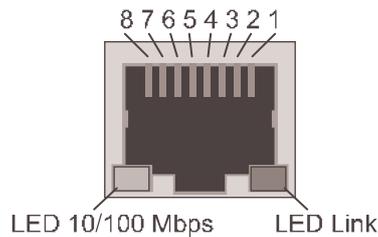
2. Vá para STATUS e pressione "Activate". Confira o status da impressora com o Indicador LED;



3. Vá para "Printing" e digite algum texto para imprimir.



## 27.2. Conexão de Cabos



Pino	Sinal
1	TD+
2	TD-
3	RD+
4	TCT
5	RCT
6	RD-
7	NC
8	GND

### ATENÇÃO!

A configuração deste cabo é para utilização da impressora conectada a um Hub ou Switch que disponibilizam um ponto de rede.

Para conexão da impressora com a interface ethernet diretamente a um microcomputador, utilizar um cabo padrão crossover.

### 27.3. Interface da Gaveta de Dinheiro

Certifique-se de que a impressora esteja desligada.

Desconecte a impressora do PC e da alimentação.

Solte do cartucho do restante da impressora.

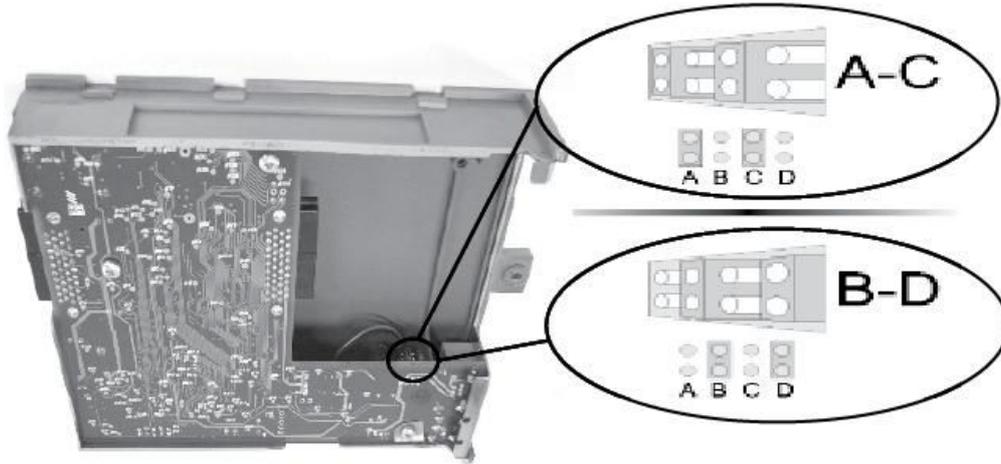
Segure a impressora e mova o cartucho em direção do furo de parafuso; ao mesmo tempo, segure os clips que mantêm o cartucho em sua posição de trabalho.

Quando o cartucho atinge sua posição final, ele pode ser puxado para fora da impressora.

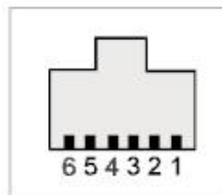
Então solte o cartão de interface como descrito no item Chave Dip.

Abra o cartucho segurando a tampa e mova a outra parte (com a chave liga/desliga) na direção dos conectores e para a posição final, como mostrado pelas figuras abaixo. Então, pode-se remover a tampa.

Os jumpers se encontram na área mostrada na figura abaixo.



A pinagem do conector da gaveta é descrita abaixo:



Configuração da gaveta

Tipo de gaveta	Outras (A-C)	Bematech/Epson (B-D) **
1	GND	Sinal de abertura/fechamento da gaveta
2	Sinal de expulsão da gaveta	Sinal de expulsão da gaveta
3	Sinal de abertura/fechamento da gaveta	24V
4	24V	24V
5	NC	NC
6	GND	GND

\*\* Padrão de fábrica

Certifique-se de que a pinagem da gaveta corresponda exatamente às definições acima, antes de fazer qualquer conexão. A pinagem incorreta da gaveta pode danificar a impressora.

#### ATENÇÃO!

Esta impressora controla somente 1 (uma) única gaveta de dinheiro.

## Capítulo 3

### Como utilizar o produto

---

#### Interface do usuário

A impressora têm dois LEDs para indicar seu status e dois botões para operação simples.

#### 28. Teclas



#### AVANÇO DE PAPEL



Pressione este botão para alimentar o papel em modo contínuo. Esta função pode ser modificada por comandos e o botão pode ser desabilitado. Consulte o manual do programador para informações mais detalhadas. Este botão é habilitado por padrão. Pressione este botão e ligue a impressora para entrar no modo de configuração ou auto-teste, explicados no capítulo anterior.

#### CORTE:



Pressione este botão para realizar um corte total do papel. Se o comprimento do papel for inferior ao mínimo, a impressora empurrará o papel automaticamente para permitir que sua extremidade saia da impressora.

Evite deixar os tickets de papel cortado no slot de saída de papel da impressora. A impressora foi projetada para permitir que vários tickets de papel cortado permaneçam na impressora sem interferir nas operações da mesma e sem bloquear a guilhotina. Entretanto, isso não é recomendado porque os tickets de papel podem cair ou terminar fora de ordem.

Se for preciso deixar impressões na impressora, fique ciente que mais de 15 tickets aumentará o risco de bloquear a saída de papel e poderá ocorrer atolamento de papel. Para evitar qualquer problema, recomenda-se utilizar apenas corte parcial em aplicações que precisam deixar tickets na impressora.

Esta impressora tem vários comandos de cortes diferentes. O comportamento da guilhotina será diferente dependendo dos parâmetros de comando e do conjunto de comandos selecionados (Bematech ou ESC/POS™). Se a guilhotina não estiver funcionando corretamente, consulte o Manual do programador para detalhes e verifique junto ao desenvolvedor de software para escolha qual conjunto de comandos deve ser utilizado com a impressora.

Podem-se desabilitar os botões da impressora via software. Para essas e outras opções, consulte o Manual do programador disponível na área de suporte em [www.bematech.com.br](http://www.bematech.com.br)

## 29. LEDs

LED LIGADO 

Este LED fica verde quando a impressora é ligada, indicando que a energia foi corretamente alimentada.

LED INFO: 

Este LED é usado para indicar informações sobre o status atual da impressora. Geralmente, se esta verde, a impressora está pronta para imprimir. Se estiver amarelo, deve-se agir para fazer a impressora voltar ao status de pronta. Se surgir a situação em que o LED pisca em vermelho, ocorreu um problema mais sério. Consulte a tabela abaixo para mais detalhes. Se precisar de assistência, verifique se a cor e com que frequência o LED está piscando para ajudar a classificar o problema.

Cor	Status do LED	Piscadas	Significado - Procedimento
Verde = OK		Ligado	Pronto para imprimir
		piscando	Pronto para imprimir, mas com pouco papel
Amarelo Erro recuperável		Ligado	Tampa aberta – Feche a tampa
		piscando	Sem papel – Inserir uma nova bobina de papel
		2 piscadas	Superaquecimento na cabeça térmica de impressão – Espere esfriar para voltar a imprimir
		3 piscadas	Erro na guilhotina – Abra a tampa para retirar o papel atolado (ERS)
Vermelho Erro irrecuperável		4 piscadas	Erro de comunicação / Comando ignorado – Verifique o Modo de Programação
		1 piscada	Erro RTOS
		3 piscadas	Erro de memória RAM
		8 piscadas	Erro de mecanismo de impressão
		11 piscadas	Baixa tensão da fonte de alimentação
		12 piscadas	Erro de inicialização da guilhotina

### Modos de Operação

#### 30. Modo normal

Quando se liga a impressora, ela executa uma autoverificação e acende o LED INFO na cor verde para indicar que ela está pronta para uso.

#### 31. Outros modos opcionais

Ao ligar a impressora enquanto se aperta o botão Alimentar, um menu será impresso para permitir a escolha de vários modos operacionais adicionais.

##### 31.1. Modo de autoteste

Para iniciar o autoteste, é preciso apenas esperar alguns segundos sem fazer nada depois de estar no Menu da Impressora. A impressora imprimirá um ticket de amostra com uma lista de recursos da MP-4000 TH, seguido por um corte total.

##### 31.2. Modo de Configuração

Para o Modo de Configuração, vá para o capítulo 2.

### 31.3. Modo Dump

Pressione o botão Alimentar para entrar no Modo Dump. A impressora imprimirá todos os dados recebidos pela interface de comunicação no formato hexadecimal. Ele só é utilizado por desenvolvedores de software. Para sair deste modo, desligue e ligue novamente a impressora.

## Software

### 32. Drivers

#### 32.1. Drivers API

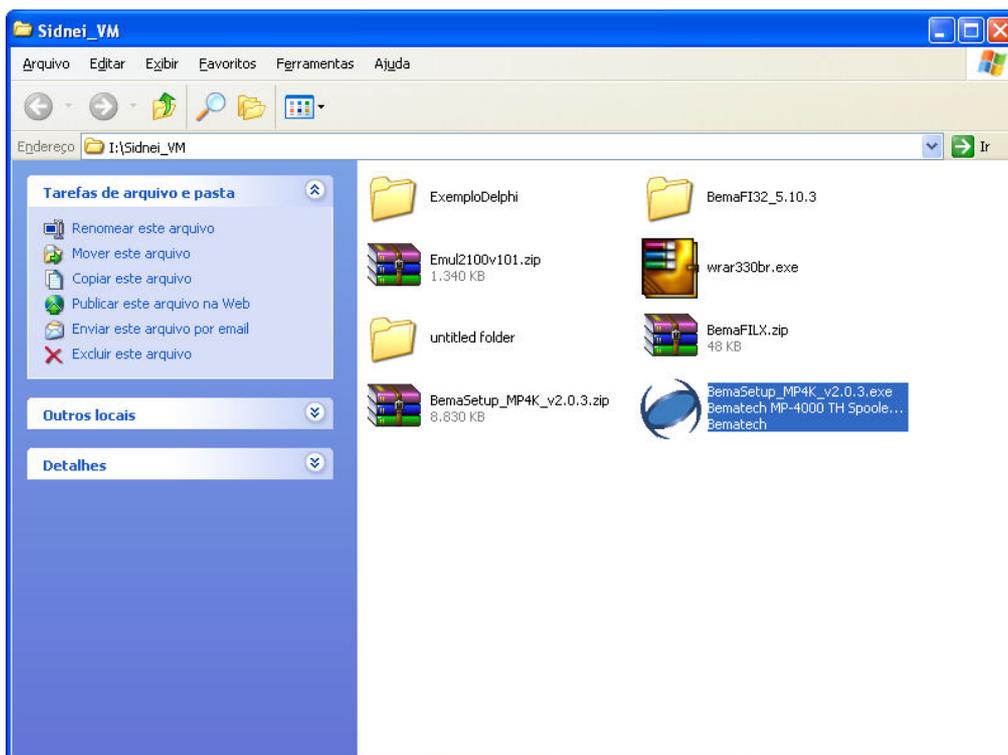
Esses drivers foram desenvolvidos para ajudar a reduzir o tempo de desenvolvimento de softwares. Recursos avançados estão prontos para uso se estiver desenvolvendo sistemas com base no Windows™. Os detalhes são fornecidos no arquivo de ajuda incluso no kit de desenvolvimento com download disponível na seção de suporte do website da Bematech.

#### 32.2. Drivers de Spooler

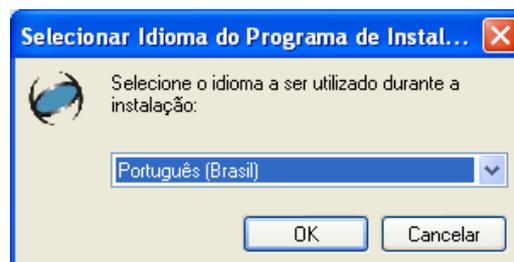
Os drivers de spooler são drivers-padrão para aplicações com base no Windows™ que são simples de instalar. Faça um download do pacote de drivers da área de suporte do site da Bematech, execute o pacote de instalação e siga as instruções. Detalhes sobre as funções do driver podem ser acessados no arquivo de ajuda.

#### 32.3. Como instalar a impressora MP4000TH com driver spooler:

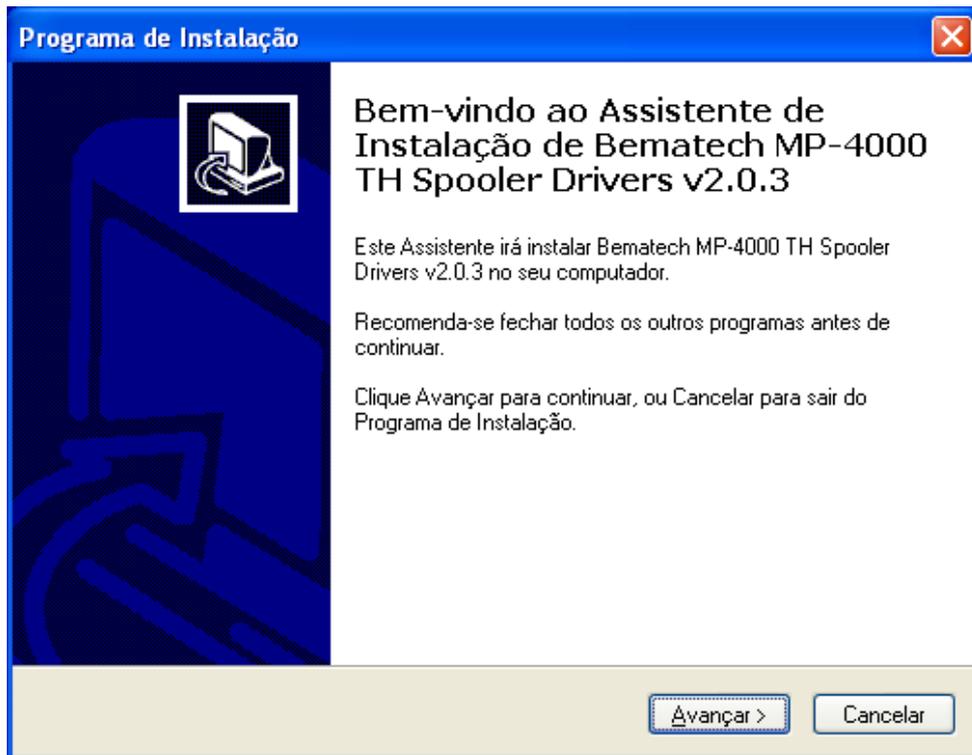
1. Efetuar o download do driver “BemaSetupMP4K.zip” no site da Bematech;
2. Descompactar o arquivo que está no formato .ZIP;
3. Executar o arquivo “BemaSetupMP4K.exe”



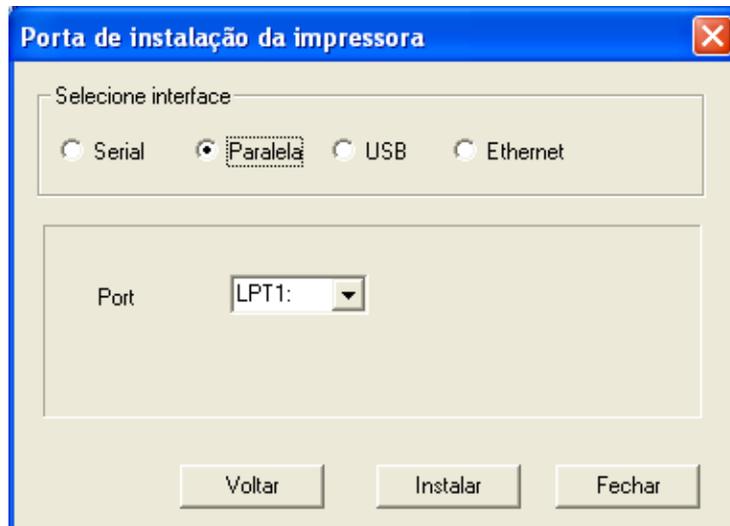
4. Ao inicializar a instalação do driver será solicitado o idioma. Escolha o idioma português.



5. Na tela seguinte basta clicar em Avançar



6. Será iniciado o processo de instalação, basta aguardar até a próxima tela e escolher a porta de comunicação.



7. Aguar o próximo processo de configuração de porta, e clicar em concluir. Pronto, a impressora está instalada.

### 33. Software User Utility

O software User Utility é um aplicativo com base no Windows™ que tem várias funções básicas e avançadas para a impressora MP-4000 TH. Ele pode ser utilizado para testar o comportamento de várias definições da impressora e para imprimir de maneiras diferentes, com diferentes recursos, ele também pode ser utilizado para testar diferentes definições se uma aplicação especial necessitar de um ajuste fino da impressora. Este software tem várias ferramentas para impressão de códigos de barra e para armazenagem de logo na impressora. Quando várias definições devem ser reproduzidas para várias impressoras, uma opção macro está disponível para tornar a tarefa de configuração simples e fácil. Este é um software simples, intuitivo e multilíngüe, especialmente

desenvolvido para acelerar o processo de instalação. Ele também está disponível na seção de suporte do site da Bematech. Faça download do pacote de instalação e siga as instruções.

### 33.1. Atualização de Firmware

Atualizar o firmware da MP-4000 TH é uma tarefa muito simples como o software User Utility. Basta selecionar o arquivo binário de firmware e pressionar o botão de download. O software verificará se a impressora está comunicando corretamente e executará o download do firmware automaticamente. Isso só será necessário quando funções adicionais são acrescentadas à impressora para uma aplicação em particular ou quando novos recursos são desenvolvidos para a mesma.

### Manutenção preventiva

A impressora foi desenvolvida para ter uma longa expectativa de vida sem substituição de componentes e mínima interferência do usuário. Mas o tempo de vida da impressora é altamente influenciado pelos seguintes fatores: qualidade do papel, manutenção preventiva regular, condições ambientais e o cuidado que usuário manipula o equipamento.

## 34. Cabeçote de impressão



### CUIDADO!

O cabeçote de impressão pode estar quente logo após a impressão. Não toque no cabeçote de impressão; deixe-o esfriar antes de tocá-lo para limpar. Como os elementos térmicos do cabeçote de impressão são frágeis, evite tocá-lo com objetos de metal ou materiais abrasivos.

Durante a operação normal, algumas partículas de tinta do papel térmico ficarão aderidas à superfície da cabeça térmica de impressão. Portanto, recomenda-se limpar a cabeça depois de 10 km de comprimento de papel impresso ou se a qualidade da impressão estiver degradada. Desligue a impressora antes de limpá-la. Limpe a cabeça de impressão com um pedaço de algodão embebido em álcool (etanol ou isopropanol). Não limpar o cabeçote de impressão com objetos duros, abrasivos ou com os dedos uma vez que isso pode causar danos à sua superfície delicada. Limpe o rolete do cilindro (rolete de borracha) com o algodão para remover partículas de pó.

## 35. Sensores

Durante a operação normal, partículas de papel ficarão acumuladas dentro da impressora. Isso é normal, mas pó e partículas de papel podem impedir o funcionamento adequado dos sensores. Para evitar isso, verifique uma vez por ano, ou quando se fizer necessário, se as superfícies do sensor estão desobstruídas. Para remover pequenas partículas de papel dos sensores, utilize uma pequena escova para limpar as partículas de pó e papel. Não usar líquidos para limpar os sensores a fim de evitar danos.

## 36. Guilhotina

A guilhotina é fabricada com aço endurecido para máxima resistência ao desgaste. É normal que haja algum acúmulo de pó nas lâminas e isso não afetará o desempenho da guilhotina.

## 37. Limpeza externa

Limpar o gabinete externo com um pano macio umedecido em água ou detergente neutro. Nunca use estopa quimicamente tratada ou substâncias químicas como álcool ou solventes similares. O uso destes produtos pode fazer com que o gabinete mude de cor ou se deforme.

## Capítulo 4

### Diagnóstico e correção de problemas

As seguintes tabelas descrevem alguns problemas que podem ocorrer ao se utilizar a impressora. Para cada problema há uma causa possível e um procedimento sugerido para resolvê-lo.

Problema	Possível Causa	Procedimento
A impressora não liga.	Não há energia na tomada.	Verifique se há uma chave central/tomadas para a sala. Conecte outros equipamentos à tomada para verificar sua operação.
	Possível problema com o cabo de força, ele pode estar rompido, ou não estar bem conectado à impressora e/ou à tomada.	Desligue a impressora; verifique a continuidade do cabo de força e a conexão perfeita entre a impressora e a tomada elétrica.
A impressora não responde aos comandos.	O cabo de comunicação tem uma ou mais linhas com conexões falhas/fios rompidos.	Verifique se há uma boa conexão entre a impressora e o computador ou troque o cabo de comunicação.
	Seqüências de programação erradas.	As seqüências de programação podem ser verificadas no modo dump. Coloque a impressora no modo dump e execute seu aplicativo novamente. A impressora mostrará os códigos hexadecimal e ASCII de todos os bytes recebidos do host.  Verifique o conjunto de comandos com que a impressora está configurada. Pode-se configurá-la para Bematech ou ESC/POS™.
A comunicação tem falhas.	O cabo de comunicação tem uma ou mais linhas com conexões falhas/cabos rompidos.	Verifique se há uma boa conexão entre a impressora e o computador ou troque o cabo de comunicação.
	A pinagem não segue o protocolo correto.	Verifique se a pinagem adotada está de acordo com o protocolo utilizado para a transmissão de dados. Cabos e Chaves dip.
	A taxa de bauds foi definida de maneira incorreta.	Se a taxa de bauds definida na impressora for diferente da taxa de bauds do computador, a impressora imprimirá caracteres aleatórios ou não imprimirá nada. Verifique cuidadosamente a configuração de taxa de bauds serial do computador bem como as definições das chaves dip da placa de comunicação.
Os LEDs estão piscando.	A impressora informa seu status	Verifique a tabela de LED no capítulo 3. Uma luz amarela significa um erro que pode ser corrigido facilmente. Geralmente, uma luz vermelha significa que é preciso chamar assistência técnica.
Impressão ruim.	Partículas de pó e resíduos de papel no cabeçote da impressora podem influenciar a qualidade de impressão	Limpe o cabeçote de impressão como descrito no capítulo 3.
	Configuração errada de densidade de impressão	Pode-se configurar a densidade de impressão para Normal, Forte, Muito Forte, Muito Fraca ou Fraca. Esta configuração é muito importante quando se utilizam diferentes espessuras de papel.

Problema	Causa possível	Procedimento
O papel não sai da impressora.	Papel atolado	<p>CUIDADO! Não toque na cabeça de impressão da impressora; deixe-a esfriar antes de tocá-la.</p> <p>Desligue a impressora e abra a tampa.</p> <p>Remova o papel amassado da impressora e instale uma nova bobina de papel se necessário.</p> <p>Remova o resto de papel amarrotado.</p>
Lâmina da guilhotina bloqueada.	Objetos podem estar bloqueando a lâmina	<p>Se a lâmina estiver bloqueada, desligue a impressora.</p> <p>Abra a tampa.</p> <p>Remova os objetos que estão bloqueando a lâmina, tal como clips de papel.</p> <p>Em seguida, ligue a impressora novamente.</p> <p>Espere a lâmina retornar. O firmware moverá a lâmina para a posição normal sem qualquer intervenção do usuário.</p> <p>Feche a tampa e espere por 3 segundos.</p> <p>Se isso não resolver o problema, não tente corrigi-lo sozinho.</p> <p>Peça assistência para resolvê-lo.</p>

## Capítulo 5

### Especificações técnicas

Características		Especificação	
Características de impressão	Método:	Impressão de linha térmica direta	
	Velocidade de impressão:	250 mm/s	
	Velocidade de alimentação de papel:	59 lps	
	Densidade de impressão:	8 pontos/mm (203 dpi x 203 dpi)	
	Largura de impressão:	Largura de papel (mm)	Largura de impressão (mm)
		58	48 (384 pontos)
		76	64 (512 pontos) ou 72 ( 576 pontos)
		80	Até 76 (608 pontos)
	82,5	Até 80 (640 pontos)	
Caracteres por linha:	24, 32, 48 e 64		
Conjunto de caracteres:	CODE 437, CODE 850, CODE 858 e CODE 860		
Recursos	- Códigos de barra: EAN-8, EAN-13, CODE 39, CODE 93, CODE 128, ITF, CODABAR, UPC-A, UPC-E, ISBN, MSI, PLESSEY, PDF-417		
	- Acionamento de gaveta de dinheiro	01 saída (conector RJ-12)	
	- Serrilha para corte manual		
	- Guilhotina – corte parcial e total		
	- Carga fácil de papel (Drop in / Easy Loading)		
	- Atualização de firmware via software de usuário		
	- Memória para Imagens Bitmap		
	- Sinal sonoro		
	- Seleção de estilos de fonte (Normal, Altura dupla, Largura dupla, Altura e largura dupla, Realçado, Negrito, Sublinhado, Itálico, Invertido, Paisagem)		
	- Interfaces de comunicação: Serial (RS-232C), Paralela (IEEE1284), USB 2.0, Ethernet,		
- Fonte de Alimentação: Entrada: 100-240V~1,6A 50/60Hz Saída: 24V-2,5A			
- Sensores: Sensor de fim de papel, sensor de proximidade do fim de papel, sensor da tampa superior			
Mídia	Tipo:	Bobina de papel térmico	
	Largura:	58 a 82.5 mm	
	Diâmetro:	Até 102mm (4 polegadas)	
	Espessura:	56 a 107 microns	
Confiabilidade	Tempo de serviço da cabeça de impressão	150 km	
	Tempo de vida da guilhotina	2 milhões de cortes	
Ambiente	Temperatura de operação	0 a 50 °C	
	Umidade de operação	10 a 90% RH (sem condensação)	
Características físicas	Dimensões: 146 mm (altura) x 150 mm (largura) x 218 mm (profundidade) Massa: 1.2 kg		
Software e drivers	Windows 95 <sup>(2)</sup> / 98 <sup>(2)</sup> / ME™ <sup>(2)</sup> , NT 4.0™ <sup>(2)</sup> , Windows2000™, Windows XP™, Linux CUPS™ <sup>(3)</sup> , Software de Usuário		
Acessórios disponíveis <sup>(1)</sup>	Fonte de alimentação, cabo de comunicação, bobina de papel.		

(1) Consulte a Bematech sobre a disponibilidade das interfaces e acessórios.

(2) Funciona apenas com interfaces de comunicação Serial e Ethernet.

(3) Não funciona com interface de comunicação USB.

**Manual do Usuário  
Impressora**

**MP-4000 TH**



**[bematech.com](http://bematech.com)**